# FR Kit de démarrage de tampons

# ES Kit de inicio para sellos PT Kit inicial de carimbo



G

Н

Ð 8

NAMES OF TRADE

Back

Activate

# About Stamp Starter Kit You can cut the stamp sheet with your cutting machine to create original stamps. Precautions

**EN** 

# • Do not fold or bend the stamp sheet.

- For detailed instructions on using the cutting machine, refer to the Operation Manual.
- Do not store stamp sheets or acrylic blocks in an environment exposed to direct sunlight or extremely low or extremely high temperatures.
- The contents of this document are subject
- to change without notice. • This instruction guide provides descriptions for using the computer version of the application.

About ink

- Since ink is not included, use commercially available water-based pigment ink according to the usage instructions provided with it.
- . We recommend that before you begin any project you test a scrap first to be sure you are getting the effects you want.
- The stamp may not hold ink cleanly depending on the ink being used.

# Accessories

- After purchasing this kit, check the contents. Name
- A Stamp sheet\*1 5.9" x 7.8" (150 mm x 200 mm) : 3 **B** Acrylic block 2.9" x 3.9" (75 mm x 100 mm)
- Activation code for ScanNCutCanvas Stamp function (on card) С D Instruction guide for ScanNCut users
- \*1 This accessory is consumable. After you have used it all, purchase CASTPS1(stamp sheets). To purchase options, contact the retailer where this kit was purchased.

# Preparing a stamp pattern from the ScanNCutCanvas Web application

ScanNCutCanvas has template images that can be used immediately.

# ES

### Acerca del Kit de inicio para sellos

Puede cortar la hoja de sellos con su máquina de cortar para crear sellos originales.

# Precauciones

- No doble ni pliegue la hoja de sellos. Para ver instrucciones detalladas acerca de cómo utilizar la máquina para cortar consulte el Manual de instrucciones.
- No almacene las hojas de sellos ni los bloques de material acrílico en lugares expuestos a la luz solar directa o a temperaturas extremadamente bajas o altas.
- El contenido de este documento puede sufrir cambios sin previo aviso.
- Esta guía de instrucciones facilita descripciones para utilizar la versión informática de la aplicación.

Acerca de la tinta

- La tinta no se incluye, por lo que debería utilizar tinta pigmentada con base de agua siguiendo las instrucciones de uso instruictiones de uso siguiendo incluidas.
- Recomendamos que, antes de empezar cualquier proyecto, primero realice una prueba en un retal para comprobar que se obtienen los resultados deseados.
- Dependiendo de la tinta utilizada, es posible que el sello no retenga la tinta correctamente.

### Accesorios

Después de comprar este kit, compruebe el contenido.

#### Nombre Hoia de sellos\*

A	5,9" x 7,8" (150 mm x 200 mm) : 3
R	Bloque de material acrílico

- 2,9" x 3,9" (75 mm x 100 mm) С
- Código de activación para la función de sellos de ScanNCutCanvas (en la tarjeta) D Guía de instrucciones para los usuarios de ScanNCut
- \*1 Este accesorio es consumible. Una vez lo haya utilizado del todo, adquiera CASTPS1 (hojas de
- sellos). Para adquirir opciones, póngase en contacto con el distribuidor donde adquirió este kit

### ○ Activating the Stamp function

- English screens are used for basic explanations \* The screens may differ from the actual ones.
- 1. From a computer, log in to ScanNCutCanvas (http://ScanNCutCanvas.Brother.com/).
- \* New users should create a free ScanNCutCanvas account.
- 2. Click  $\blacksquare$  at the top of the Web page. ( E )
- 3. Click the <Activate> button for "Stamp". (F) 4. Type in the activation code on the included card for activation code, and then click the <Activate> button. (G)
- Scratch off the silver part of the card and reveal the activation code (16 alphanumeric characters). \* The uppercase letters "I" and "O" are not used in the activation code.
- The activation code is valid for only one login ID for
- ScanNCutCanvas. The same activation code cannot be used again. → Activation is completed.

# ○ About stamp patterns

After the Stamp function has been activated, a pattern category for stamps is added to ScanNCutCanvas. For details on the operations of ScanNCutCanvas, click and refer to <Help> on anNCutCanvas. (H)

Preparar un patrón de sello desde la aplicación web ScanNCutCanvas

ScanNCutCanvas dispone de imágenes de plantilla que pueden utilizarse al momento.

### O Activar la función Sello

- \* Para las explicaciones básicas se utilizan pantallas en inglés. \* Las pantallas pueden ser distintas a las reales.
- 1. Desde un ordenador, inicie sesión en
- ScanNCutCanvas (http://ScanNCutCanvas.Brother.com/). \* Los nuevos usuarios deben crear una cuenta gratuita de ScanNCutCanvas.
- Haga clic en su la página web. (E)
- 3. Haga clic en el botón <Activar> para 'Sello". (F)
- 4. Escriba el código de activación indicado en la tarjeta incluida, y haga clic en el botón <Activar>. (G)
- Rasque la parte plateada de la tarjeta para ver el código de activación (16 caracteres alfanuméricos). \* Las letras mayúsculas "I" e "O" no se utilizan en el código de activación.
- \* El código de activación es válido sólo para una ID
- le usuario para ScanNCutCanvas. No pu a utilizarse el mismo código de activación. ▶ Se ha completado la activación.

### ○ Acerca de los patrones de sellos

Una vez activada la función Sello, se añade una categoría de patrones para sellos a ScanNCutCanvas. Para más detalles acerca de las operaciones de ScanNCutCanvas, haga clic en ? y consulte la <Ayuda> de ScanNCutCanvas. (H)

1

# **FR**

À propos du kit de démarrage de tampons Vous pouvez découper le support pour tampons avec votre machine de découpe, de façon à créer des tampons originaux

Préparation d'un motif de

Web ScanNCutCanvas

**O** Activation de la fonction

Les écrans en anglais sont utilisés pour les explications de base.

Les écrans réels peuvent être différents des

1. Connectez-vous à ScanNCutCanvas

Cliquez sur votre L dans la partie supérieure de la page Web. (E)

fonction « Tampon ». ( F )

utilisées dans le code d'activation

→ L'activation est terminée.

tampon

<Aide>. ( H )

3. Cliquez sur le bouton <Activer> pour la

4. Entrez le code d'activation indiqué sur la

carte fournie, puis cliquez sur le bouton
<Activer>. ( G )

Grattez la partie argentée de la carte et découvrez le code d'activation (16 caractères alphanumériques).

Le code d'activation est valide uniquement pour un seul nom d'utilisateur pour ScanNCutCanvas. Vous ne pouvez pas réutiliser le même code d'activation.

Une fois la fonction Tampon activée, une

ScanNCutCanvas, cliquez sur 🕜 dans

catégorie de motifs pour tampons est ajoutée à ScanNCutCanvas. Pour en savoir plus sur l'utilisation de

ScanNCutCanvas, puis choisissez

Preparar um padrão de

modelos que podem ser usados imediatamente.

\* Telas em inglês são usadas para explicações básicas.

1. A partir de um computador, faça o login no ScanNCutCanvas (http://ScanNCutCanvas.Brother.com/).

Os novos usuários devem criar uma conta gratuita

Clique em <sup>1</sup>/<sub>2</sub> na parte superior da página da Web. (E)

3. Clique no botão <Ativar> para "Carimbo"

4. Digite o código de ativação indicado no

de ativação (16 caracteres alfanuméricos)

cartão incluso e, em seguida, clique no botão <Ativar>. (**G**)

As letras maiúsculas "I" e "O" não são usadas no

Raspe a parte prateada do cartão e revele o código

O código de ativação é válido apenas para uma ID de login para o ScanNCutCanvas. O mesmo código de ativação não poderá ser usado de novo.

○ Sobre padrões de carimbo

Depois que a função Carimbo é ativada, uma categoria padrão para carimbos é adicionada ao ScanNCutCanvas. Para obter detalhes sobre as operações do ScanNCutCanvas, clique em ? e

consulte a <Ajuda> no ScanNCutCanvas.

Version 0

O Ativando a função de

\* As telas podem ser diferentes das reais

Carimbo

no ScanNCutCanvas

código de ativação.

(**H**)

→ A ativação está concluída.

(F)

ScanNCutCanvas

carimbo no aplicativo Web

O ScanNCutCanvas tem imagens de

• A propos des motifs de

\* Les lettres maiuscules « I » et « O » ne sont pas

(http://ScanNCutCanvas.Brother.com/) à partir d'un ordinateur.

Les nouveaux utilisateurs doivent créer un compte

Tampon

ScanNCutCanvas gratuit

illustrations

tampon à partir de l'application

ScanNCutCanvas propose des modèles d'images pouvant être utilisés immédiatement.

#### Précautions

- Ne pliez pas le support pour tampons Consultez le Manuel d'instructions de la machine de découpe pour obtenir des instructions détaillées sur son utilisation.
- Ne rangez pas les supports pour tampons ni le bloc acrylique à un endroit exposé à la lumière directe du soleil ou à des températures extrêmement basses ou extrêmement élevées.
- Le contenu de ce document peut faire l'objet de modifications sans préavis.
- Ce guide d'utilisation offre des descriptions pour l'utilisation de la version informatique de l'application.
- À propos de l'encre
- Comme l'encre n'est pas fournie, utilisez de l'encre pigmentée à base d'eau disponible dans le commerce en observant les instructions d'utilisation qui l'accompagnent.
- Avant de commencer un projet, nous vous recommandons de tester d'abord avec une chute pour être sûr d'obtenir les effets voulus.
- Il est possible que le tampon ne retienne pas l'encre proprement, suivant l'encre utilisée

#### Accessoires

Après l'achat de ce kit, vérifiez-en le contenu. Nom

- Support pour tampons\*1 5,9" x 7,8" (150 mm x 200 mm) : 3 Α
- **B** Bloc acrylique 2,9" x 3,9" (75 mm x 100 mm)
- **C** Code d'activation pour la fonction Tampon de ScanNCutCanvas (sur la carte)
- **D** Guide d'utilisation pour les utilisateurs de ScanNCut \*1 Cet accessoire est un produit consommable. Une
- fois complètement épuisé, achetez la référence CASTPS1 (supports pour tampons). Pour vous procurer des accessoires en option, contactez le revendeur qui vous a vendu ce kit.

# PT

# Sobre o Kit inicial de carimbo

Você pode cortar a folha de carimbo com sua máquina de corte para criar carimbos originais.

### Precauções

- Não dobre ou curve a folha de carimbo. Para obter instruções detalhadas sobre o uso da máquina de cortar, consulte o Manual de Operações.
- Não armazene folhas de carimbo ou blocos de acrílico num ambiente exposto à luz solar direta ou temperaturas extremamente beixer protecter protecter de la construcción de baixas ou extremamente altas.
- O conteúdo deste documento está sujeito a alterações sem aviso prévio.
- Este guia de instruções fornece descrições de utilização da versão informática do aplicativo

#### Sobre a tinta

- Como a tinta não está incluída, use tinta de pigmento à base de água comercialmente disponível de acordo com as instruções de uso fornecidas com o produto.
- Recomendamos que, antes de iniciar qualquer projeto, você teste um pedaço primeiro para ter certeza de que está obtendo os efeitos desejados.
- O carimbo pode não fixar a estampa corretamente dependendo da tinta que está sendo usada.

A Folha de carimbo\*1 5,9" x 7,8" (150 mm x 200 mm): 3

Nome

B Bloco de acrílico 2,9" x 3,9" (75 mm x 100 mm) Código de ativação para função de Carimbo do ScanNCutCanvas (no cartão)

D Guia de instruções para os usuários da ScanNCut

\*1 Este acessório é consumível. Depois de usar tudo, compre o CASTPS1 (folhas de carimbo). Para adquirir acessórios opcionais, entre em contato com o revendedor onde este kit foi comprado.

#### Acessórios Depois de comprar esse kit, verifique o conteúdo.

С



# EN

Remove clear vinyl backing from the cut side (upper side) of the stamp sheet. Place the stamp sheet with the remaining backing face up on the standard mat. At that time, stretch the sheet so that no bubbles remain

# NOTE

- We recommend to use brand-new standard mat for cutting stamp sheet. If using the mat which adhesive strength has decreased, the stamp sheet may peel off while cutting and patterns may not be cleanly cut
- Bubbles between the stamp sheet and the backing do not affect cutting

Select a stamp pattern and adjust the position of the pattern and/or the pattern size in ScanNCutCanvas based on the stamp sheet size and its position on the mat, then download it by clicking <Download>

### NOTE

· Adjust patterns to a size that fits within the acrylic block (2.9" x 3.9"(75 mm x 100 mm)). Position patterns at least 5 mm (1/4") from the edge of the stamp sheet

· When arranging multiple patterns, position them with at least 5 mm (1/4") spacing between each others. If their spacing is too small, the patterns may not be cleanly cut.

Load the edited pattern in DesignNCut Manager by clicking <Load data> Position a test pattern (refer to the Operation Manual for the cutting machine) so it does not extend from the stamp sheet and is not overlapped with the stamp pattern.

# ES

Retire el estabilizador de respaldo de vinilo transparente de la una cara cortada (cara superior) de la hoia de sellos. Coloque la hoia de sellos con el estabilizador de respaldo restante situado cara arriba encima del tapete estándar. A continuación, estire la hoja para eliminar todas las burbujas <u>NOTA</u>

#### · Recomendamos utilizar un tapete estándar nuevo para cortar la hoja de sellos. Si utiliza un tapete cuya fuerza adhesiva ha disminuido, es posible que la hoja de sellos se despegue al cortar y que los patrones no queden bien cortados.

· Las burbujas presentes entre la hoja de sellos y el estabilizador de respaldo no afectan al proceso de corte.

Seleccione un patrón de sellos y ajuste la posición y/o el tamaño del patrón en ScanNCutCanvas según el tamaño de la hoja de sellos y su posición en el tapete, y luego descárguelo haciendo clic en <Descargar>

### ΝΟΤΑ

- · Ajuste los patrones a un tamaño que se adapte al bloque de material acrílico (2,9" x 3,9" (75 mm x 100 mm)) Coloque los patrones como mínimo a 5
- mm (1/4") del borde de la hoja de sellos. Cuando distribuya varios patrones, colóquelos con un espaciado mínimo de 5 mm (1/4") entre sí. Si el espaciado es demasiado pequeño, los patrones no podrán cortarse limpiamente

Cargue el patrón editado en DesignNCut Manager haciendo clic en <Cargue los datos> Coloque un patrón de prueba (consulte el Manual de instrucciones de la máquina para cortar) de modo que no sobrepase la hoja de sellos y no quede superpuesto con el patrón de estampación

En DesignNCut Manager, seleccione el modo de funcionamiento "Cortar". Arrastre los controles

In DesignNCut Manager, select the "Cut" operation mode. Drag the <Speed> and <Pressure> sliders to select the cutting speed and pressure, and then click <Apply>. Click <Start> to perform trial cutting.

And then, peel the stamp sheet off the mat and check that the test pattern has been cut out If it could be cut cleanly, go back to DesignNCut Manager and click <Restart> or press the "OK" key on the machine to begin cutting the stamp pattern.

## NOTE

- Deep cut blade holder (purple) Begin with the blade extension set to
- "6-6.5" and the cutting pressure set to "0".
- · If the stamp sheet is not cut properly, adjust the blade extension.
- 5 Peel the backing from the cut-out stamp sheet.
- After flipping over the cut-out stamp sheet, place 6 it on the acrylic block, arranging the pattern with the grid on the block as a guide.
  - NOTE When placing characters or non-symmetrical patterns on the acrylic block, be sure to flip them over before placing them on the block.
- 7 Using the ink, color the stamp pattern. 8 Apply the stamp at the desired location.
  - NOTE After use, wipe off the ink on the cut-out stamp sheet and acrylic block with a damp cloth or tissue, and then store them after
  - they have dried. · When the leftover stamp sheet is used, it may curl up in the machine. After cutting out the pattern, use scissors to cut around the pattern to clean it up.

deslizantes de <Velocidad> y <Presión> para

luego haga clic en <Aplicar>. Haga clic en

<Inicio> para realizar la prueba de corte.

Si ha quedado bien cortado, vuelva a

patrón de prueba.

profundo (púrpura)

hoia de sellos cortada.

<u>NOTA</u>

**NOTA** 

<u>NOTA</u>

5

6

8

seleccionar la presión y la velocidad del corte, y

A continuación, despegue la hoja de sellos

del tapete y compruebe si se ha cortado el

DesignNCut Manager y haga clic en <Reiniciar> o pulse la tecla "OK" en la máquina para

Empiece con una extensión de la cuchilla ajustada

· Si la hoja de sellos no se corta correctamente,

Despegue el estabilizador de respaldo de la

Dele la vuelta a la hoja de sellos cortada y colóquela

sobre el bloque utilizando la cuadrícula como quía

Si coloca caracteres o patrones no simétricos

la vuelta antes de colocarlos sobre el bloque.

Aplique el sello en la posición deseada

Coloree el patrón de sellos utilizando la tinta.

Después de su uso, limpie la tinta de la

húmedo, v quárdelos cuando estén secos.

· Cuando se utiliza la hoja de sellos sobrante, es

posible que quede doblada en el interior de la

máquina. Una vez cortado el patrón, recorte

sus bordes con unas tijeras para pulirlo.

hoja de sellos cortada y del bloque de

material acrílico con un paño o tejido

sobre el bloque de material acrílico, deles siempre

sobre el bloque de material acrílico, situando el patrón

a "6-6,5" y una presión de corte ajustada a "0".

empezar a cortar el patrón de estampación.

①Soporte de la cuchilla para corte

ajuste la extensión de la cuchilla

# FR

Retirez la protection en vinyle transparent de la face coupée (face supérieure) du support pour tampons Placez le support pour tampons avec la protection restante orientée vers le haut sur le support standard Étirez le support de façon à éliminer toute bulle

# REMARQUE

- Nous vous recommandons d'utiliser un support standard neuf pour couper le support pour tampons. Si vous utilisez un support dont la force adhésive a diminué, le support pour tampons pourrait se décoller et les motifs pourraient ne pas être découpés proprement.
- · La présence de bulles entre le support pour tampons et la protection n'affecte en aucun cas la découpe.
- Sélectionnez un motif pour tampon et réglez la position du motif et/ou la taille du motif dans ScanNCutCanvas en fonction du format du support pour tampons et de sa position sur le support, puis téléchargez-le en cliquant sur <Télécharger> REMARQUE
  - Réglez les motifs à une taille adaptée au bloc acrylique [2,9" x 3,9" (75 mm x 100 mm)]. Positionnez les motifs à une distance de 5 mm (1/4") minimum par rapport au bord du support pour tampons.
  - Quand vous arrangez plusieurs motifs, positionnez-les avec un espace d'au moins 5 mm (1/4") entre eux. Un espacement insuffisant peut résulter en une découpe incorrecte des motifs.
- Chargez le motif édité dans DesignNCut Manager en cliquant sur < Charger les données> Positionnez un motif de test (reportez-vous au Manuel d'instructions de la machine de découpe) de sorte qu'il ne dépasse pas du support pour tampons et que le motif du tampon ne le chevauche pas.

# PT

- Retire o suporte de vinil transparente do lado cortado (lado superior) da folha de carimbo. Coloque a folha de carimbo com o suporte restante para cima sobre a folha adesiva para trabalhos artesanais em tecidos. Nesse momento, estique a folha de modo a eliminar bolhas ΝΟΤΑ

  - · Recomendamos o uso da nova folha adesiva para trabalhos artesanais em tecidos para cortar as folhas de carimbo. Caso esteja usando uma folha adesiva cuja força de aderência diminuiu, a folha de carimbo poderá soltar durante o corte e os padrões poderão não ser cortados de forma limpa. · Bolhas entre a folha de carimbo e o
  - suporte não afetam o corte.
- Selecione um padrão de carimbo e ajuste a posição e/ou o tamanho do padrão no ScanNCutCanvas com base no tamanho da folha de carimbo e em sua posição na folha adesiva e, em seguida, faça o download clicando em <Download> <u>NOTA</u>

- Aiuste os padrões de corte para um tamanho que se encaixe dentro do bloco de acrílico 75 mm x 100 mm
- Posicione os padrões a uma distância mínima de 5 mm da borda da folha de carimbo. · Ao organizar vários padrões, posicione-os com pelo menos 5 mm de espaçamento entre si. Se o espacamento for muito pequeno, os padrões podem não ser cortados de forma limpa
- Carregue o padrão editado no DesignNCut Manager clicando em <Carregar dados>. Posicione um padrão de teste (consulte o Manual de Operações da máquina de cortar) de modo que ele não se estenda além da folha de carimbo

Dans DesignNCut Manager, sélectionnez le mode de fonctionnement « Découper ». Faites glisser les curseurs <Vitesse> et <Pression> pour sélectionner la vitesse de coupe et la pression, puis cliquez sur <Appliquer>. Cliquez sur <Démarrer> pour réaliser un essai de coupe Puis décollez le support pour tampons du support et assurez-vous que le motif de test a été découpé. Si la coupe s'est effectuée proprement, retournez au DesignNCut Manager et cliquez sur <Redémarrer> ou appuyez sur la touche « OK » de la machine pour commencer à découper le motif de tampon REMARQUE

# ①Support à lame de découpe profonde (violet)

- Commencez par régler le dépassement de la lame sur « 6-6,5 » et la pression de découpe sur « 0 ». Si le support pour tampons n'est pas correctement
- découpé, ajustez le réglage de dépassement de la lame 5 Retirez la protection du support pour
- tampons découpé. Après avoir retourné le support pour tampons découpé, placez-le sur le bloc acrylique en utilisant la grille du
  - bloc comme auide pour le positionnement du motif. REMARQUE Lors du positionnement de caractères ou de motifs
  - non symétriques sur le bloc acrylique, assurez-vous de les retourner avant de les placer sur le bloc À l'aide de l'encre, colorez le motif de tampon.
- Appliquez le tampon à l'emplacement souhaité. REMARQUE
  - · Après utilisation, essuyez l'encre du support pour tampons découpé et du bloc acrylique à l'aide de papier absorbant ou d'un chiffon humidifié, puis laissez-les sécher avant de les ranger.
  - · Lorsque le reste du support pour tampons est utilisé, il est possible qu'il s'enroule dans la machine. Après la découpe du motif, nettoyez les bords du trou résultant à l'aide de ciseaux
  - e não se sobreponha ao padrão de estampa
- No DesignNCut Manager, selecione o modo de operação "Cortar". Arraste os controles deslizantes <Velocidade> e <Pressão> para selecionar a velocidade e a pressão de corte e, em seguida, clique em <Aplicar>. Clique em <Iniciar> para realizar o corte experimental. E, em seguida, solte a folha de carimbo da esteira e verifique se o padrão de teste foi cortado. Se ele for cortado de forma limpa, volte ao DesignNCut Manager e clique em <Reiniciar> ou pressione a tecla "OK" na máquina para começar a cortar o padrão de carimbo.

### NOTA

- ①Suporte para lâmina de corte profundo (roxo) Comece com a extensão da lâmina configurada para "6-6,5" e, a pressão de corte, para "0 · Se a folha de carimbo não for cortada corretamente, ajuste a extensão da lâmina.
- Remova a proteção da folha de carimbo cortada.
- Depois de virar a folha de carimbo cortada, coloque-a sobre o bloco de acrílico utilizando o quadriculado do bloco como um guia. <u>NOTA</u>
  - Ao colocar caracteres ou padrões não-simétricos sobre o bloco de acrílico, certifique-se de virá-los antes de colocá-los no bloco
- Usando a tinta, aplique cor no padrão de carimbo.

# Carimbe no local deseiado.

# <u>NOTA</u>

- Depois do uso, limpe a tinta da folha de carimbo cortada e do bloco de acrílico com um pano ou tecido úmido, e armazene-os depois que eles secarem.
- · Quando a folha de carimbo que sobra é usada, ela pode se enroscar na máquina. Depois de cortar o padrão, use uma tesoura para cortar ao redor do padrão para limpá-lo.